

NORDline

Návod k použití

Chladicí skříň prosklené dveře

RD 320 LG



Vážení zákazníci,

děkujeme, že jste zakoupili výrobek značky NORDline. Přejeme Vám, abyste byli se zakoupeným přístrojem plně spokojeni.

Předkládáme Vám proto návod na obsluhu, který Vám umožní osvojit si správný postup při užívání tohoto přístroje, který pak bude pracovat bezpečně a spolehlivě. Váš přístroj je ohleduplný k životnímu prostředí a pomáhá tak zlepšit kvalitu každodenního života.



Berte prosím na vědomí, že tento přístroj je určen pouze pro podnikatelské účely, pro použití v provozovnách.

Slouží ke skladování již zchlazených potravin a nápojů v prodejnách a stravovacích provozech. Neslouží k jejich zchlazování.

ÚVOD

Přečtěte si pozorně tento návod na obsluhu, než začnete výrobek používat. Návod k obsluze je stručný a obsahuje pouze informace, které Vám napomohou k plnému využití výrobku. Pečlivě uschovejte všechny díly, které byly spolu s výrobkem dodány. Návod na použití vždy předejte případnému dalšímu majiteli.

Čtete pozorně tento návod před započítím jakýchkoliv operací s přístrojem, abyste předešli zbytečným poškozením přístroje či jiného majetku nebo vzniku možného úrazu, zranění či dokonce úmrtí osob v jeho blízkosti. Kromě toho, je důležité, dodržet všechna místní nařízení, normy a předpisy.

Výrobek NORDline byl zkonstruován v souladu s normami EU v platném znění.

Výrobce si vyhrazuje právo provádět technické změny svého výrobku bez předchozího oznámení.

PRAVIDLA BEZPEČNÉHO POUŽITÍ



V tomto odstavci jsou uveřejněna základní pravidla bezpečného použití, čtete pozorně před instalací a použitím přístroje:

- **Přístroj by měl být zabalen a instalován několika osobami, aby nedošlo k poranění osob nebo poškození přístroje.**
- **Neumist'ujte přístroj do místnosti s vysokou vlhkostí – může dojít ke kondenzaci na povrchu přístroje.**
- **Neumist'ujte přístroj na přímé sluneční světlo a blízko tepelných zdrojů.**
- **Neumist'ujte přístroj venku nebo na volném prostranství bez přístřešku a chraňte jej před deštěm a sněhem.**
- **Nikdy neumist'ujte zařízení do malého uzavřeného prostoru, kde necirkuluje vzduch.**
- **Nezamezujte přístupu dostatečného množství vzduchu a nezakrývejte větrací otvory.**
- **Přístroj je nutné umístit tak, aby bylo připojení k el. síti vždy přístupné a bylo možné připojení k elektrické síti vždy zkontrolovat.**
- **Nikdy nepřipojujte přístroj k el. síti přes prodlužovací elektrický kabel nebo rozdělovače el. zásuvky, a podobně.**
- **Na zásuvku, do níž zapojíte přístroj, již nezapojujte současně přístroj jiný.**
- **Zabraňte poškození napájecího kabelu nebo jeho spojování, dále zabraňte**

- pokládání předmětů na napájecí kabel, hrozí úrazy elektrickým proudem.
- V blízkosti napájecího kabelu by neměly být přístroje s vysokou teplotou - nebezpečí požáru.
 - Kabel nesmí být umístěn ve vlhkém prostředí.
 - Poškozený el. kabel či zástrčku nechte ihned vyměnit odborným pracovníkem servisu.
 - Při jakékoliv závadě vždy kontaktujte autorizované servisní středisko a neopravujte přístroj sami.
 - Vždy před manipulací s přístrojem nebo čištěním se ujistěte, že je přístroj vypnut ze zásuvky nebo je vypnutý jistič.
 - Odpojení přístroje od elektrického proudu provádějte vždy vytažením vidlice ze zásuvky nebo případně vypněte jistič, nikdy netahejte za kabel nebo neoddělujte kabel od přístroje.
 - Při přemísťování nedržte zařízení za dveře, či madlo dveří a vyhněte se častému přemísťování přístroje.
 - Nepoužívejte přístroj jako podstavec.
 - Nestoupejte na přístroj ani police (rošty), nezavěšujte se na ně.
 - Nikdy se nedotýkejte přístroje vlhkýma rukama, jste-li na bosu, případně s vlhkými chodidly nebo stojíte-li ve vodě.
 - Nikdy nepolívejte přístroj vodou nebo jinými roztoky.
 - Nepoužívejte ostré předměty, drátěnky a agresivní čističe.
 - Nepoužívejte parní čističe, elektrické přístroje uvnitř prostoru, deodoranty, šlehače,...
 - Do přístroje nedávejte žádné výbušniny a hořlavé látky, spreje s hořlavými látkami, zapalovače.
 - V blízkosti přístroje nemanipulujte s otevřeným ohněm a neskladujte hořlavé či výbušné látky.
 - Nenechejte děti, aby si s přístrojem hráli, sedali si na police nebo se zavěšovali na dveře.
 - Tento přístroj není určen pro používání osobami (včetně dětí) se sníženými fyzickými, smyslovými nebo duševními schopnostmi nebo s nedostatkem zkušeností a znalostí, ledaže by byly pod dohledem nebo instruování ohledně používání přístroje osobou odpovědnou za jejich bezpečnost.
 - Nenechávejte potraviny uvnitř přístroje na dobu delší, než je nezbytně nutné a dodržujte platné hygienické normy.
 - Jednotlivé díly obalu nesmí být ponechány v dosahu dětí, mohou pro ně být nebezpečné.
 - Obal zlikvidujte v souladu s místními předpisy o ukládání odpadu.
 - Přístroj zlikvidujte v souladu se zákonem o nakládání s odpady.

Upozornění

V tomto přístroji je použito chladivo R134a. Během přepravy a instalace je třeba dbát zejména na to, aby nedošlo k poškození chladicího okruhu. Přístroj smí být přepravován pouze ve stojící poloze. Opravu přístroje musí provádět pouze kvalifikovaný odborník z autorizovaného střediska servisu.

Manipulujte opatrně



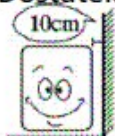
Před manipulací vždy odpojte vitrínu od elektrické sítě vytažením přívodního kabelu ze zásuvky. Při manipulaci nenaklánějte chladicí vitrínu o více než 45°.

Suché místo



Chladicí vitrínu vždy umísťujte na suché místo.

Dostatek prostoru



Vzdálenost obou bočních stran a zadní strany chladicí vitríny od stěny nebo jiných materiálů musí být více než 10 cm.

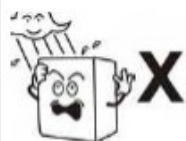
Chladicí výkon by se mohl snížit, pokud je okolní prostor pro cirkulaci vzduchu příliš malý.

Dobré větrání



Chladicí vitrínu vždy umísťujte na dobře větrané místo. Při prvním použití po manipulaci počkejte 2 hodiny a poté zastrčte síťovou šňůru do zásuvky a zapněte chladicí vitrínu.

Daleko od zdroje tepla



Neumisťujte chladicí vitrínu přímo na sluneční světlo. Neumisťujte ji blízko zdroje tepla nebo topného tělesa, aby se nesnížil chladicí výkon.

Nezatěžovat



Nepokládejte těžké předměty na horní stranu chladicí vitríny.

Nevrtat otvory


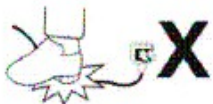


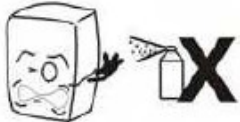




Do chladicí vitríny nevrtejte otvory. Na chladicí vitrínu neinstalujte jiný materiál.

Stabilní místo



Vybalte chladicí vitrínu a umísťte ji na rovné a pevné místo.

<p>Žádná rozdvojka</p>  <p>Nepřipojujte chladicí vitrínu na jednu zásuvku s jiným spotřebičem, jinak se kabel bude zahřívat a může dojít k požáru.</p>	<p>Chraňte kabely</p>  <p>Chraňte kabely. Kabely nepřerušujte ani nepoškozujte, jinak je riziko proudového svodu a požáru.</p>
<p>Neoplachovat</p>  <p>Neoplachujte povrch chladicí vitríny, jinak může dojít k proudovému svodu.</p>	
<p>Chraňte před hořlavinami a výbušninami</p>  <p>Do chladicí vitríny nedávejte žádnou hořlavinu nebo výbušninu, např. éter, benzín, líh, lepidlo a výbušnou látku. Do blízkosti chladicí vitríny neumísťujte nebezpečný výrobek.</p>	<p>Žádné stříkání</p>  <p>Stříkat hořlaviny, např. barvy nebo laky, v blízkosti chladicí vitríny není dovoleno, jinak hrozí vznik požáru.</p>
<p>Po výpadku proudu</p>  <p>Po výpadku proudu nebo odpojení chladicí vitríny vždy počkejte alespoň 5 minut, než chladicí vitrínu opět zapnete.</p>	<p>Žádné léky</p>  <p>Uvnitř chladicí vitríny je zakázáno skladovat jakékoli léky.</p>

INSTALACE A PŘEVOZ

Nepřekrývejte jednotlivá zařízení přes sebe (pouze pokud jsou zabalena v dřevěné bedně). Doporučujeme transportovat zařízení pouze ve stojaté poloze. Pokud během dopravy došlo k naklonění přístroje nebo byl-li přístroj skladován v chladném prostředí s teplotami do 5°C, doporučujeme nechat přístroj alespoň 8 hodin před zapnutím ve vzpřímené poloze, aby olej stekl do všech komponentů a znovu je promazal.

Při dodávce zkontrolujte, zda je obal neporušený a zda během transportu nedošlo k žádnému poškození. Odstraňte lepenkovou krabici a spony, které připevňují přístroj k paletě, ustavte výrobek do správné polohy a pak odstraňte lepicí fólie z nerezové oceli.

Před započítím nakládky, ustálením a instalací zařízení na provozovně, si laskavě přečtěte pozorně informace o váze a rozměrech.

Výrobce odmítá jakoukoli odpovědnost za operace provedené bez přihlídnutí na výše popsaná bezpečnostní opatření.

Zabalený přístroj by měl být přepravován prostředky v souladu s platnými místními předpisy.

Během přepravy je nutné zajistit stabilní polohu zabaleného výrobku! **Nikdy nepřeklápějte krabice!**

INSTALACE NA PROVOZOVNĚ

- Doporučujeme umístit zařízení v dobře větrané místnosti. Berte na vědomí, že v nevětraných místnostech mohou nastat komplikace – například kondenzace.
- Ustavte přístroj ve vodorovné poloze dle vodováhy pomocí vyrovnávacích nožiček.
- Přístroj je nutné instalovat ve vzdálenosti alespoň 5 cm od zdi po celém obvodu.

OCHRANA ŽIVOTNÍHO PROSTŘEDÍ

Obal je ze 100 % recyklovatelného materiálu. Při jeho likvidaci se řiďte místními předpisy pro odstraňování odpadu. Společnost NOSRETI velkoobchod s. r. o., dovozce tohoto přístroje, je zaregistrována u autorizované obalové společnosti EKO-KOM, a.s. pod číslem EK-F06150058.

Přístroj je vyroben z recyklovatelných materiálů a je označen v souladu s evropskou směrnicí 2002/96/ES (v platném znění) o likvidaci elektrického zařízení.



Tento symbol na přístroji nebo na dokladech udává, že přístroj nesmí být likvidován spolu s domácím odpadem, ale je nutné ho odevzdat do příslušného sběrného centra k recyklaci el. zařízení nebo jiné místo k tomu určené. O

ekologické likvidaci vysloužilého přístroje se informujte u svého dodavatele nebo u místního úřadu. Dbejte na to, aby při přepravě na místo likvidace nedošlo k porušení chladicího okruhu a následného úniku chladiva.

Jednotlivé díly obalu, zejména polystyrén, igelit, plastové části, dřevo, karton a kov nesmí být ponechány v dosahu dětí, mohou být pro ně nebezpečné.

Ochranný obal je vyroben k ochraně přístroje a jednotlivých částí během přepravy a splňuje podmínky pro uvádění obalů na trh stanovené zákonem. Jedná se o přepravní obaly z PE fólie, profilovaného polystyrénu, polypropylenových pásků, dřeva, kartonu a kovu. Prosíme, odevzdejte obalový materiál do sběrných surovin, tak může být recyklován. Obal a všechny jeho části zlikvidujte v souladu s místními předpisy o ukládání odpadů.

PŘIPOJENÍ DO ELEKTRICKÉ SÍTĚ

Přístroj je vybaven dvoupólovou vidlicí s uzemňovacím kolíkem. Uzemněná vidlice přístroje musí být připojena do uzemněné zásuvky, která je napájena vhodným proudem a napětím dle norem platných v ČR a podle údajů uvedených na výrobním štítku přístroje. Přístroj vybavený vidlicí je určen na napájení 220-240V/50Hz, vnitřní ochranná pojistka by měla mít hodnotu 16 A.

Důležitá upozornění:

V případě, že přístroj bude používán bez uzemnění nebo nebude zapojení přístroje odpovídat platným normám v ČR, dovozce ani výrobce nenese žádnou odpovědnost za případné omezení funkčnosti přístroje či škody na zařízení a majetku, které se mohou vyskytnout.



Nepokoušejte se prodloužit napájecí kabel jeho napojením na další napájecí kabel, nepoužívejte prodlužovací kabely a rozbočovače.

Do zásuvky, na kterou jste přístroj napojili, již nepřipojujte žádná další zařízení.

ÚDRŽBA A ČIŠTĚNÍ

- Neničte a neodstraňujte typový štítek přístroje, je velmi důležitý pro servisní účely.
- Před čištěním musí být přístroj odpojen od elektrické sítě.
- Povrch přístroje a všechna dostupná místa omyjte vlažnou vodou s vhodným čisticím prostředkem. Vyleštěte dosucha.
- Zajistěte, aby voda z čištění nepronikala do elektrických částí přístroje.
- Pravidelně a často přístroj čistěte tak, abyste dodržovali hygienické minimum.
- Přístroj vodou nepolévejte a nevyplachujte.
- Po odšroubování předního dolního panelu můžete vysát nečistoty pod chladicí skříní.

Čištění dveřního těsnění:

- Zabraňte usazování nánosů tuků a mastnoty na dveřním těsnění. Pokud dojde k takovému zašpinění dveřního těsnění, neprodleně jej očistěte.
- Dveřní těsnění doporučujeme čistit pouze teplou (ne horkou) vodou.

Prosklené dveře:

Sklo vyčistěte vhodným přípravkem na skleněné povrchy a vyleštěte suchým hadříkem.

Odmrazování:

Výrobek je vybaven systémem automatického odtávání. Tzn., že vzdušná vlhkost, která se usadí na výparníku, automaticky oteče do kanálku na spodní straně chladničky, který je vyveden do misky na kompresoru. Díky teplotě kompresoru je kondenzát odpařen. Zabraňujte shluku nečistot u odtokového kanálku uvnitř chladničky, aby nedošlo k jeho ucpání. Pravidelně jej kontrolujte a v případě ucpání pročistěte – například plastovým brčkem, aby odtátá voda z výparníku mohla odtékat do záchytné misky.

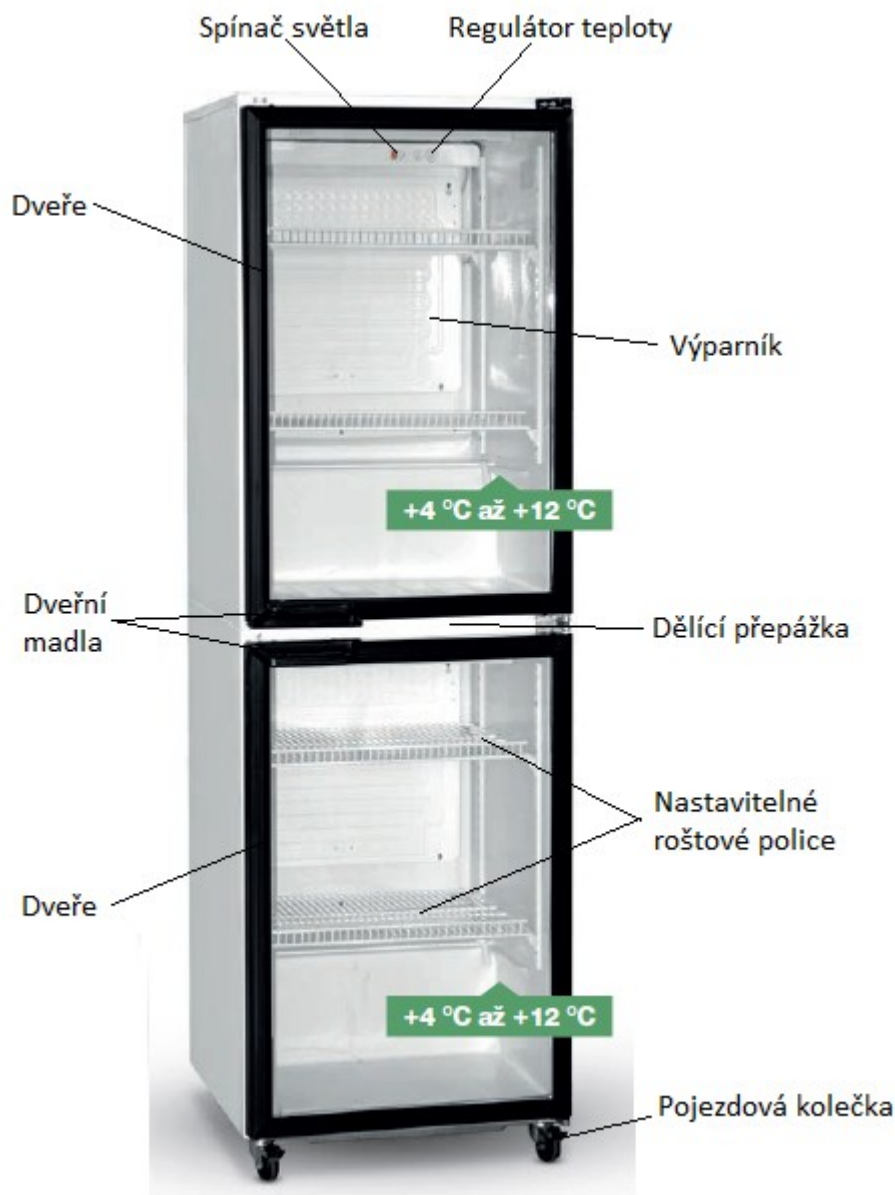
Odstavení přístroje na delší dobu

Vyjměte veškeré potraviny a odpojte přístroj od elektrické sítě vytažením přívodního kabelu ze zásuvky.

Důkladně vyčistěte vnitřek, vnějšek i těsnění přístroje a otevřete dveře kvůli řádnému vysušení a větrání.

VŠEOBECNÉ INFORMACE

- Chladicí skříň s prosklenými dveřmi.
- Příklad má 2 motorkompresory pro 2 zcela nezávislé chladicí okruhy – 2 oddělené prostory s vlastními dveřmi.
- Příklad je vybaven statickým chlazením.
- Výrobce zaručuje správnou funkčnost zařízení v optimálních podmínkách, tj. při teplotě okolí od +16 do +30°C a vlhkosti do 60%.



provozní teplota od +4 do +12°C, chladivo R 134a
automatické odtávání, deskový nezapěňený výparník
4 výškově nastavitelné rošty (roštové police)
kolečka
napětí 230V/50Hz

POUŽITÍ PŘÍSTROJE

Přístroj slouží ke skladování již zchladených potravin a nápojů v prodejnách a stravovacích provozech. Neslouží k jejich zchlazování.

Uvedení do provozu:

- Připojte přístroj do vyhrazené zásuvky 220–240 V.
- Přístroj má z výroby obvykle nastaven termostat na střední pozici. Po chvilce začne pracovat kompresor.
- Nastavte termostat na požadovanou hodnotu.
- Po vychlazení úložného prostoru na požadovanou teplotu můžete vložit vychlazené potraviny.

Pozn.: K sepnutí kompresoru dojde 3 minuty po zapnutí přístroje.

Teplota uvnitř prostoru závisí na nastavení teploty na regulátoru, okolní teplotě, četnosti otvírání dveří.



1. Spínač světla
2. Termostat

Nastavení termostatu:

Termostat můžete nastavit v hodnotách od + (vypnuto) do - (maximální výkon chlazení). Vyzkoušejte různé polohy termostatu, až docílíte požadovanou teplotu v chladicím prostoru. Obvykle je optimální pozice ve střední poloze termostatu. Je nutné si vyzkoušet, která pozice je pro Vás optimální, většinou se však pohybuje na střední pozici.

Chod na maximum doporučujeme používat jen krátkodobě na rychlé vychlazení prostoru – například po vložení více potravin či nápojů. Při delším chodu dochází k přetěžování kompresoru.

Upozornění:

- Neblokujte sání a odvod vzduchu. Udržujte cirkulaci vzduchu a chladicí výkon.
- Přepřehňování potravinami ovlivňuje chladicí účinek.
- Vyhněte se častému otvírání dveří přístroje, které vede k nestabilní teplotě uvnitř prostoru.
- Nedotýkejte se kompresoru, hrozí popálení.
- K urychlení odmrazování nepoužívejte mechanické prostředky.
- Dbejte na to, aby nedošlo k poškození okruhu chladicího média.
- Namrazování a odpařování je přirozený proces závisející na teplotních rozdílech, kdy vlhkost vzduchu dosáhne 60%.

Uskladnění potravin:

Nevkládejte potraviny teplé, je nutné je předem vychladit!

Potraviny vkládejte zabalené.

Nápoje vkládejte ve stojaté poloze v uzavřených lahvích.

Při uskladnění potravin dodržujte platné hygienické normy.

Osvětlení:

Z ekonomického hlediska je výhodné, když vypnete osvětlení po dobu, kdy se výrobek používá minimálně. (např. v noci).

Zdrojem světla je zářivka 8 W.

Výměnu zářivky provedete tak, že nejdříve odstraníte kryt jemným stisknutím směrem do středu. Poté vyšroubujete vadnou zářivku a nahradíte ji novou. Kryt opatrně nasuňte zpět

TECHNICKÉ INFORMACE

Type		<i>RD 320LG</i>
Napětí	V	230V/50Hz
Příkon	W	200W
Hrubý objem	Liter	2x160
Čistý objem	Liter	2x156
Chladivo		2x55g R134a
Teplotní rozpětí	°C	+4-+12°C
Rozměry:		
Šířka	mm	552
Hloubka	mm	615
Výška	mm	1755
Odtávání	-	automatické

ODSTRAŇOVÁNÍ PROBLÉMŮ

Problém	Příčina a náprava
Žádné chlazení	Je zástrčka řádně zastrčená v zásuvce? Není pojistka spálená?
Nedostatečné chlazení	Není chladicí zařiz. na přímém slunečním světle? Není v blízkosti nějaký zdroj tepla? Není okolní větrání nedostatečné? Není blokováno sání vzduchu? Je termostat nastaven správně?
Nadměrná hlučnost	Přístroj není v rovině. Přístroj se dotýká stěny nebo jiného předmětu.
Pokud jednoduché odstranění potíží nevyřeší problémy, obraťte se na místního servisního zástupce.	

Pokud přístroj nechladí, zkuste vypnout výrobek otočením termostatu do polohy 0, po 15 minutách výrobek uveďte opět do provozu a po 5 minutách zkontrolujte, zda se na výparníku objevila námraza.

Výrobek zbytečně neotvírejte.

Následující jevy nejsou považovány za problémy:

- Když je přístroj v chodu, je slyšet šumění vody, jedná se o normální jev, protože chladicí médium cirkuluje v systému.
- Ve vlhkém období se na vnější straně chladicí skříně může vyskytovat kondenzace. Není to na závadu, jednoduše ji setřete hadříkem.

SERVISNÍ SLUŽBA:

Jestliže jste vše zkontrolovali a problém stále trvá, obraťte se na naši servisní službu a neprovádějte žádné opravy sami.

Pro servisní středisko si připravte tyto informace:

- Typ poruchy (co nejpřesněji)
- Model výrobku (viz štítek)
- Sériové číslo (viz štítek)
- Název provozovny, kde se výrobek nachází
- Kontaktní osoba
- Datum a rok zakoupení
- Datum, kdy je možné navštívit zákazníka
- V případě záruky - záruční list NOSRETI velkoobchod s.r.o.

INFORMACE O SERVISNÍM STŘEDISKU PODÁ:

Informace o servisu podá:

NOSRETI velkoobchod s.r.o.

Tel.: +420 595 696 630

Mob.: +420 606 720 002

servis.elektro@nosreti.cz

Prohlášení o souladu s předpisy: Tento přístroj je určen k uchovávání potravin a byl vyroben v souladu se směrnicemi Evropského společenství.



Směrnice pro nízké napětí 73/23/EEC
Požadavky na ochranu směrnice EMC 89/336/EEC